



ПОКРОВ ВІСНИК

www.cerkiew.olsztyn.pl

ч. 107/2016

Рік III

24 квітня 2016 р.
Неділя 6-а Великого посту
ВХІД ГОСПОДНІЙ В ЄРУСАЛИМ
Св. свцмч. Антими,
еп. Пергаму Азійського.

ГЛАС 6

Парохія Покрови Пресвятої Богородиці в Ольштині



Змінні частини

Антифон 1 Стих 1: Возлюбив я, бо вислухав Господь*
голос моління мого (Пс. 114,1).

Приспів: Молитвами Богородиці,* Спасе, спаси нас.

Стих 2: Бо прихилив вухо Своє до мене* і у дні мої при-
зову (Пс. 114,2).

Стих 3: Обняли мене болісті смертні,* біди адові зустрі-
ли мене (Пс. 114,3).

Стих 4: Скорб і болість зустрів я* і призвав ім'я Госпо-
днє (Пс. 114,3).

Слава і нині; Молитвами Богородиці:

Антифон 3 Стих 1: Сповідуйтеся Господеві,* бо Він
благий, бо на віки милість Його (Пс. 117,1).

Тропар, глас 1: Спільне воскресення перед Твоїми
страстями запевняючи,* з мертвих воздвигнув Ти Лазаря,
Христе Боже;* тим-то й ми, як отроки, знамена перемоги
носячи,* Тобі, переможцеві смерті, восклицуємо:* Осан-
на в вишніх, благословен, хто йде в ім'я Господне.

Стих 2: Нехай же скаже дім Ізраїлів,* бо Він благий, бо
на віки милість Його (Пс. 117,2).

Стих 3: Нехай же скаже дім Аронів,* бо Він благий, бо
на віки милість Його (Пс. 117,3).

Стих 4: Нехай же скажуть усі, що бояться Господа,* бо
Він благий, бо на віки милість Його (Пс. 117,4).

Вхідне: Благословен, хто йде в ім'я Господнє,* ми благо-
словляли вас із дому Господнього; Бог – Господь і явився
нам (Пс. 117,26-27).

Слава: Тропар, глас 4: Погребавши себе разом з То-
бою через хрещення, Христе Боже наш,* сподобилися ми
безсмертної життя через Твоє воскресення* і, заспівуючи,
кличемо: Осанна в вишніх,* благословен, хто йде в ім'я
Господнє.

І нині: Кондак, глас 6: На престолі на небі, на жереб'я-
ті на землі* Тебе носять, Христе Боже;* ангелів хваління
і дітей оспівування прийняв Ти;* вони кликали до Тебе:*
Благословенний Ти, що йдеш Адама призвати.

Прокімен, гл. 4: Благословен, хто йде в ім'я Господнє;
Бог – Господь і явився нам (Пс. 117,26-27).

Стих: Сповідуйтеся Господеві, бо Він благий, бо на віки
милість Його (Пс. 117,1).

Аллуя: Заспівуйте Господеві пісню нову, бо дивне ство-
рив Господь (Пс. 97,1).

Стих: Виділи всі кінці землі спасення Бога нашого (Пс.
97,1).

Замість Достойно приспів: Величай, душе моя, Го-
спода, що сидить на жереб'яті.

Гірмос, глас 4: Бог – Господь і явився нам; справляй-
те празник і, веселячись, прийдіть, возвеличимо Христа з
квітами й галузками, в піснях кличучи: Благословен, хто
йде в ім'я Господа, Спаси нашого.

Причасний: Благословен, хто йде в ім'я Господнє; Бог
– Господь і явився нам (Пс. 117,26-27).

Послання до Фили- п'ян 4:4-9



⁴ Радуйтеся завжди у Господі; знову кажу: Радуйтеся!⁵
Хай ваша доброзичливість буде всім людям відома. Го-
сподь близько!⁶ Ні про що не журіться, але в усьому
поверяйте Богові ваші прохання молитвою і благанням з
подякою.⁷ І мир Божий, що вищий від усякого уявлення,
берегтиме серця й думки ваші у Христі Ісусі.⁸ Наостанку,
брати, усе, що лиш правдиве, що чесне, що справедливе,
що чисте, що любе, що шанобливе, коли якась чеснота чи
щобудь похвальне, - про те думайте!⁹ Чого ви навчилися,
що прийняли, що почули та бачили в мені - те чиніть, і
Бог миру буде з вами.



Євангелія від Йоана 12:1-18

¹ Шість день перед Пасхою прибув Ісус у Витанію, де
перебував Лазар, якого воскресив був з мертвих.² Там,
отже, справили йому вечерю, і Марта прислужувала; а
й Лазар був серед тих, які разом з ним посідали до сто-
лу.³ Марія ж узяла літру мира з щирого нард, вельми
дорогого, помазала ноги Ісуса й обтерла їх волоссям сво-
їм; і наповнився дім пахощами мира.⁴ Каже тоді один з
його учнів, Юда Іскаріотський, що мав його зрадити:⁵
«Чому не продано це миро за триста динаріїв і не роз-
дано бідним?»⁶ Сказав же так не тому, що піклувався
про бідних, але тому, що був злодій: із скарбнички, яку
тримав при собі, крав те, що туди вкидувано.⁷ Тож Ісус
промовив: «Лиши її. На день мого похорону зберегла во-
на те миро.⁸ Бідних матимете з собою повсякчас, мене ж
матимете не завжди.»⁹ Тим часом дізналася сила наро-
ду, що він там, то й посходились - не тільки Ісуса ради,
а й щоб побачити Лазаря, якого він з мертвих воскресив.
¹⁰ Тоді первосвященики ухвалили і Лазаря вбити,¹¹ чи-
сленні бо юдеї залишили їх із-за нього й увірували в Ісуса.
¹² Наступного дня сила людей, що прийшли на свято, за-
чувши, що Ісус іде в Єрусалим,¹³ узяли пальмове гілля
й вийшли йому назустріч з окликами: «Осанна! Благо-
словен той, хто йде в ім'я Господнє, ізраїльський цар!»¹⁴

І знайшовши осла, Ісус сів на нього, - як ото написано:
¹⁵ Не страхайся, дочко Сіо-ну, ось іде твій цар верхи на жереб'яті ослициному. ¹⁶ Не збагнули того спершу його учні, але коли Ісус прославився, згадали вони, що то було

написано про нього й що то з ним таке вчинено. ¹⁷ Але й народ, що був при ньому, коли то він був викликав Лазаря з гробу та його з мертвих воскресив, - про те свідчив. ¹⁸ Тим то, власне, народ і вийшов йому назустріч: довідався бо, що він учинив те чудо.



Розклад богослужень

НЕДІЛЯ – 24.04.2016 Нд. 6-а Великого посту, Квітна. Гл. 6.

⊕ **ВХІД ГОСПОДНІЙ В ЄРУСАЛИМ**

Св. свцмч. Антими, еп. Пергаму Азійського.

10.00 – Служба Божа

+ Крилко Марія і Юрій

14.00 – Служба Божа

+ Каламай Антоніна і Іван

ПОНЕДІЛОК – 25.04.2016 Великий понеділок

Прп. і ісп. Василя, еп. Парійського.

18.00 – Літургія Напередосвячених Дарів

+ Іван, Катерина Чайка і всі усопші з род. Чайок і Лажовських

ВІВТОРОК – 26.04.2016 Великий вівторок

Св. свцмч. Артемона і тих, що з ним.

8.00 – Літургія Напередосвячених Дарів

СЕРЕДА – 27.04.2016 Велика середа

Св. Мартина Ісповідника, папи Римського.

18.00 – Літургія Напередосвячених Дарів

ЧЕТВЕР – 28.04.2016 Великий четвер. Страсті. Спомин Тайної Вечері.

Свв. апп. Аристарха, Пуда і Трофима.

10.00 – Вечірня з Літургією св. Василя Великого

18.00 – Утреня страстей

П'ЯТНИЦЯ – 29.04.2016 Велика п'ятниця.

Плащаниця.

Свв. муч. дів Агапії, Ірини й Хіонії.

17.00 – Вечірня з виставленням плащаниці – опісля Єрусалимська Утреня

СУБОТА – 30.04.2016 Велика субота

Прп. Симеона, що в Персиді. Прп. Акакія, еп. Мелитинського.

10.00 – Час І

- опісля, на дворі (коли буде погода), посвячення пасок

16.00 – Вечірня з Літургією св. Василя Великого

+ Іван Шагала 9 день після смерти

- опісля, на дворі (коли буде погода), посвячення пасок

НЕДІЛЯ – 1.05.2016 Неділя Пасхи. Воскресіння Христове.

⊕ **ВЕЛИКДЕНЬ.**

7.00 – Надгробне, Процесія, Утреня Воскресна відтак Літургія Івана Золотоустого в намірені цілої парафії і наших родин

- опісля мирювання і цілування артоса та ікони воскресіння

Оголошення

Сьогодні, в неділю, **24.04**, опісля Служб Божих також у нашій парафії загальноєвропейський збір коштів для постраждалих від війни в Україні.

У **Світлий тиждень** богослуження будуть відбуватись за таким розкладом:

- **понеділок** – год. 10.00 і 18.00;
- **вівторок** – год. 10.00 і 14.00 а опісля двох Служб Божих Воскресний Парастас; також запланована Воскресна Панахида в Дивітах опісля другої Служби Божої;
- **середа і четвер** – год. 18.00;
- **п'ятниця** – год. 8.00;
- **субота** – хрестини о год. 12.00 і вінчання о год. 15.00;
- **Томина неділя (Антипасха)** – год. 10.00 і 14.00

О. парох просить зголошуватись бажаючих відвідати могили померлих рідних у Світлий тиждень.

Щиро запрошуємо всіх парафіян, а особливо молодь, до участі у парафіяльному хорі. Проби відбуваються у вівторки, о 18-ій год. Зараз особливу увагу звертаємо на дуже складні, але надзвичайно гарні наспіви з Великого тижня.